

Magnitudes Básicas de Tráfico

Noviembre 2009

cifras acumuladas	2008	2009	Diferencia	%
TOTAL TRAFICO (1+2+3)	55.403.333	52.878.848	-2.524.485	-4,56%
(Toneladas)				
1. Total Granel	10.176.724	8.549.739	-1.626.985	-15,99%
Líquido	5.426.439	5.371.772	-54.667	-1,01%
Sólido	4.750.285	3.177.967	-1.572.318	-33,10%
2. Total Merc. General	44.924.004	44.071.500	-852.504	-1,90%
No Containerizada	6.832.695	5.142.482	-1.690.213	-24,74%
Containerizada	38.091.309	38.929.018	837.709	2,20%
3. Pesca + Avituallamiento	302.605	257.609	-44.996	-14,87%
Pesca	1.303	1.738	435	33,38%
Avituallamiento	301.302	255.871	-45.431	-15,08%
Buques Número	6.475	6.144	-331	-5,11%
G.T.	150.702.464	157.609.939	6.907.475	4,58%
(Toneladas)				
Tráfico de Cabotaje	5.190.448	4.924.113	-266.335	-5,13%
Embarque	3.223.768	3.009.913	-213.855	-6,63%
Desembarque	1.966.680	1.914.200	-52.480	-2,67%
Tráfico Exterior	49.910.280	47.697.126	-2.213.154	-4,43%
Embarque	21.045.700	21.254.050	208.350	0,99%
Desembarque	28.864.580	26.443.076	-2.421.504	-8,39%
(TEU)				
CONTENEDORES	3.340.963	3.349.192	8.229	0,25%
Embarcados	1.678.226	1.683.757	5.531	0,33%
Desembarcados	1.662.737	1.665.435	2.698	0,16%
Llenos	2.556.627	2.603.137	46.510	1,82%
Vacíos	784.336	746.055	-38.281	-4,88%
% Vacíos/Total	23	22	-	-
TOTAL PASAJEROS	421.484	409.079	-12.405	-2,94%
Embarcados	139.758	150.697	10.939	7,83%
Desembarcados	281.726	258.382	-23.344	-8,29%

Clasificación de las mercancías según su Naturaleza y Uso en la APV

Noviembre 2009

Miles de toneladas	2008				2009				Diferencia				%	
	Exterior		Cabotaje	TOTAL	Exterior		Cabotaje	TOTAL	Exterior		Cabotaje	TOTAL		
	Carga	Descarga			Carga	Descarga			Carga	Descarga				
1. ENERGÉTICO	37	5.049	193	5.280	53	4.682	213	4.950	16	-367	20	-330	-6,25%	
Petróleo crudo	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-1	-	-	-1	-100,00%
Fuel-oil	3	27	174	205	4	-	187	192	1	-27	13	-13	-6,34%	
Gas-oil	-	446	9	456	-	520	-	520	-	74	-9	64	14,04%	
Gasolina	-	42	-	42	-	-	18	18	-	-42	18	-24	-57,14%	
Otros productos petrolíferos	10	9	4	25	16	7	1	25	6	-2	-3	0	0,00%	
Gases energéticos del petróleo	-	5	4	9	-	2	4	7	-	-3	0	-2	-22,22%	
Gas natural	-	4.019	-	4.020	-	3.966	-	3.966	-	-53	-	-54	-1,34%	
Carbones(térmico),coque petróleo	22	496	1	520	32	185	1	219	10	-311	0	-301	-57,88%	
2. SIDERÚRGICO	281	2.275	86	2.643	253	1.171	76	1.502	-28	-1.104	-10	-1.141	-43,17%	
Mineral hierro extractivo y tratado	-	2	1	4	-	2	1	4	-	0	0	0	0,00%	
Chatarras de hierro	11	2	19	34	17	1	29	48	6	-1	10	14	41,18%	
Carbones (uso en siderurgia)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Productos siderúrgicos	268	2.270	64	2.604	235	1.167	45	1.448	-33	-1.103	-19	-1.156	-44,39%	
3. METALÚRGICO	938	551	105	1.594	751	268	116	1.136	-187	-283	11	-458	-28,73%	
Piritas	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Otros minerales extrac. y tratados	919	467	100	1.486	725	223	110	1.059	-194	-244	10	-427	-28,73%	
Otros productos metalúrgicos	19	83	4	107	26	45	5	76	7	-38	1	-31	-28,97%	
4. ABONOS	142	232	226	601	307	232	112	652	165	0	-114	51	8,49%	
Fosfatos	-	1	-	1	1	-	-	2	1	-1	-	1	100,00%	
Potasas	-	13	-	14	-	-	-	1	-	-13	-	-13	-92,86%	
Abonos naturales y artificiales	142	217	226	585	305	231	112	649	163	14	-114	64	10,94%	
5. QUÍMICOS	775	623	134	1.533	790	566	94	1.451	15	-57	-40	-82	-5,35%	
Productos químicos	775	623	134	1.533	790	566	94	1.451	15	-57	-40	-82	-5,35%	
6. MAT. DE CONSTRUCCIÓN	3.258	2.386	616	6.261	2.539	1.326	613	4.479	-719	-1.060	-3	-1.782	-28,46%	
Asfalto	-	-	29	30	-	-	51	51	-	-	22	21	70,00%	
Cemento y clinker	88	2.023	292	2.404	62	1.020	346	1.429	-26	-1.003	54	-975	-40,56%	
Materiales de construcción	3.170	362	294	3.826	2.476	306	215	2.997	-694	-56	-79	-829	-21,67%	
7. AGRO-GANA. y ALIMENTARIO	1.322	2.240	688	4.251	1.082	1.928	772	3.783	-240	-312	84	-468	-11,01%	
Cereales y su harina	147	967	23	1.138	44	882	17	944	-103	-85	-6	-194	-17,05%	
Habas y harinas de soja	-	1	-	1	-	3	-	3	-	2	-	2	200,00%	
Frutas, hortalizas y legumbres	39	275	40	355	49	204	51	305	10	-71	11	-50	-14,08%	
Vinos, bebida, alcoholes, derivados	617	123	155	895	453	184	191	829	-164	61	36	-66	-7,37%	
Conservas	114	72	6	193	107	69	10	187	-7	-3	4	-6	-3,11%	
Tabaco, cacao, café y especias	26	92	5	125	30	94	6	131	4	2	1	6	4,80%	
Aceites y grasas	162	25	6	194	196	25	7	229	34	0	1	35	18,04%	
Otros productos alimenticios	115	205	416	737	122	168	417	709	7	-37	1	-28	-3,80%	
Pescado conge., crustá.,moluscos	4	33	3	41	6	37	-	45	2	4	-3	4	9,76%	
Pienso y forrajes	94	442	31	568	69	259	69	398	-25	-183	38	-170	-29,93%	
8. OTRAS MERCANCÍAS	1.302	2.993	563	4.858	1.333	2.322	502	4.157	31	-671	-61	-701	-14,43%	
Maderas y corcho	93	353	36	483	62	175	34	272	-31	-178	-2	-211	-43,69%	
Sal común	4	8	1	13	7	7	6	21	3	-1	5	8	61,54%	
Papel y pasta	437	460	70	968	596	381	112	1.089	159	-79	42	121	12,50%	
Maquinaria,aparatos,herrmntas...	272	626	63	962	333	510	63	908	61	-116	0	-54	-5,61%	
Resto de mercancías	494	1.544	391	2.430	333	1.247	285	1.866	-161	-297	-106	-564	-23,21%	
9. TRANSPORTES ESPECIALES	12.986	12.512	2.576	28.075	14.142	13.942	2.421	30.506	1.156	1.430	-155	2.431	8,66%	
Automóviles y sus piezas	494	289	59	843	372	209	38	619	-122	-80	-21	-224	-26,57%	
Tara, plataforma,camion, (RO-RO)	439	248	1.213	1.902	351	225	1.076	1.653	-88	-23	-137	-249	-13,09%	
Tara de contenedores	3.113	3.131	490	6.735	3.170	3.177	443	6.791	57	46	-47	56	0,83%	
Merc. en conte. transito (TIC)	8.939	8.842	811	18.594	10.247	10.331	863	21.442	1.308	1.489	52	2.848	15,32%	
TOTAL	21.045	28.864	5.190	55.100	21.254	26.443	4.924	52.621	209	-2.421	-266	-2.479	-4,50%	

Main figures

November 2009

accumulated figures	2008	2009	Diferencia	%
TOTAL TRAFICO (1+2+3)	55.403.333	52.878.848	-2.524.485	-4,56%
(Toneladas)				
1. Total Granel	10.176.724	8.549.739	-1.626.985	-15,99%
Líquido	5.426.439	5.371.772	-54.667	-1,01%
Sólido	4.750.285	3.177.967	-1.572.318	-33,10%
2. Total Merc. General	44.924.004	44.071.500	-852.504	-1,90%
No Containerizada	6.832.695	5.142.482	-1.690.213	-24,74%
Containerizada	38.091.309	38.929.018	837.709	2,20%
3. Pesca + Avituallamiento	302.605	257.609	-44.996	-14,87%
Pesca	1.303	1.738	435	33,38%
Avituallamiento	301.302	255.871	-45.431	-15,08%
Buques Número	6.475	6.144	-331	-5,11%
G.T.	150.702.464	157.609.939	6.907.475	4,58%
(Toneladas)				
Tráfico de Cabotaje	5.190.448	4.924.113	-266.335	-5,13%
Embarque	3.223.768	3.009.913	-213.855	-6,63%
Desembarque	1.966.680	1.914.200	-52.480	-2,67%
Tráfico Exterior	49.910.280	47.697.126	-2.213.154	-4,43%
Embarque	21.045.700	21.254.050	208.350	0,99%
Desembarque	28.864.580	26.443.076	-2.421.504	-8,39%
(TEU)				
CONTENEDORES	3.340.963	3.349.192	8.229	0,25%
Embarcados	1.678.226	1.683.757	5.531	0,33%
Desembarcados	1.662.737	1.665.435	2.698	0,16%
Llenos	2.556.627	2.603.137	46.510	1,82%
Vacíos	784.336	746.055	-38.281	-4,88%
% Vacíos/Total	23	22	-	-
TOTAL PASAJEROS	421.484	409.079	-12.405	-2,94%
Embarcados	139.758	150.697	10.939	7,83%
Desembarcados	281.726	258.382	-23.344	-8,29%

Classification of goods by types

November 2009

Thousand of tons.	2008				2009				Difference				%	
	Foreign		Domestic	TOTAL	Foreign			Domestic	TOTAL	Foreign		Domestic		TOTAL
	Load	Unload			Load	Unload	Domestic			Load	Unload			
1. POWER PRODUCTS	37	5.049	193	5.280	53	4.682	213	4.950	16	-367	20	-330	-6,25%	
Crude Oil	-	1	-	1	-	-	-	-	-	-1	-	-1	-100,00%	
Fuel-oil	3	27	174	205	4	-	187	192	1	-27	13	-13	-6,34%	
Gas-oil	-	446	9	456	-	520	-	520	-	74	-9	64	14,04%	
Gas	-	42	-	42	-	-	18	18	-	-42	18	-24	-57,14%	
Other petroliferous products	10	9	4	25	16	7	1	25	6	-2	-3	0	0,00%	
Petroleum power gasses	-	5	4	9	-	2	4	7	-	-3	0	-2	-22,22%	
Natural gas	-	4.019	-	4.020	-	3.966	-	3.966	-	-53	-	-54	-1,34%	
Coals and petroleum coke	22	496	1	520	32	185	1	219	10	-311	0	-301	-57,88%	
2. SIDERURGICAL	281	2.275	86	2.643	253	1.171	76	1.502	-28	-1.104	-10	-1.141	-43,17%	
Iron mineral	-	2	1	4	-	2	1	4	-	0	0	0	0,00%	
Scrap iron	11	2	19	34	17	1	29	48	6	-1	10	14	41,18%	
Coals (siderurgical use)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Siderurgical products	268	2.270	64	2.604	235	1.167	45	1.448	-33	-1.103	-19	-1.156	-44,39%	
3. METALLURGIC	938	551	105	1.594	751	268	116	1.136	-187	-283	11	-458	-28,73%	
Pyrites	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Other minerals	919	467	100	1.486	725	223	110	1.059	-194	-244	10	-427	-28,73%	
Other metallurgic products	19	83	4	107	26	45	5	76	7	-38	1	-31	-28,97%	
4. FERTILIZERS	142	232	226	601	307	232	112	652	165	0	-114	51	8,49%	
Phosphates	-	1	-	1	1	-	-	2	1	-1	-	1	100,00%	
Potash	-	13	-	14	-	-	-	1	-	-13	-	-13	-92,86%	
Natural and artificiales fertilizers	142	217	226	585	305	231	112	649	163	14	-114	64	10,94%	
5. CHEMICALS	775	623	134	1.533	790	566	94	1.451	15	-57	-40	-82	-5,35%	
Chemical products	775	623	134	1.533	790	566	94	1.451	15	-57	-40	-82	-5,35%	
6. BUILDING MATERIALS	3.258	2.386	616	6.261	2.539	1.326	613	4.479	-719	-1.060	-3	-1.782	-28,46%	
Asphalt	-	-	29	30	-	-	51	51	-	-	22	21	70,00%	
Cement and clinker	88	2.023	292	2.404	62	1.020	346	1.429	-26	-1.003	54	-975	-40,56%	
Building materials	3.170	362	294	3.826	2.476	306	215	2.997	-694	-56	-79	-829	-21,67%	
7. LAND, STOCK AND FOODSTUFFS	1.322	2.240	688	4.251	1.082	1.928	772	3.783	-240	-312	84	-468	-11,01%	
Cereals and their flours	147	967	23	1.138	44	882	17	944	-103	-85	-6	-194	-17,05%	
Soya beans and flours	-	1	-	1	-	3	-	3	-	2	-	2	200,00%	
Fruits and vegetables	39	275	40	355	49	204	51	305	10	-71	11	-50	-14,08%	
Wines, drinks, alcohols and by products	617	123	155	895	453	184	191	829	-164	61	36	-66	-7,37%	
Canned food	114	72	6	193	107	69	10	187	-7	-3	4	-6	-3,11%	
Tobacco, cocoa, cofffee and spices	26	92	5	125	30	94	6	131	4	2	1	6	4,80%	
Oils and greases	162	25	6	194	196	25	7	229	34	0	1	35	18,04%	
Other food products	115	205	416	737	122	168	417	709	7	-37	1	-28	-3,80%	
Frozen fish	4	33	3	41	6	37	-	45	2	4	-3	4	9,76%	
Green and dry fodder	94	442	31	568	69	259	69	398	-25	-183	38	-170	-29,93%	
8. OTHER GOODS	1.302	2.993	563	4.858	1.333	2.322	502	4.157	31	-671	-61	-701	-14,43%	
Wood and cork	93	353	36	483	62	175	34	272	-31	-178	-2	-211	-43,69%	
Salt	4	8	1	13	7	7	6	21	3	-1	5	8	61,54%	
Paper and wood pulp	437	460	70	968	596	381	112	1.089	159	-79	42	121	12,50%	
Machinery, apparatus, tools and spares	272	626	63	962	333	510	63	908	61	-116	0	-54	-5,61%	
Rest	494	1.544	391	2.430	333	1.247	285	1.866	-161	-297	-106	-564	-23,21%	
9. SPECIAL TRANSPORTS	12.986	12.512	2.576	28.075	14.142	13.942	2.421	30.506	1.156	1.430	-155	2.431	8,66%	
Vehicles and parts	494	289	59	843	372	209	38	619	-122	-80	-21	-224	-26,57%	
Platform, truck, remorque tare (Ro-Ro)	439	248	1.213	1.902	351	225	1.076	1.653	-88	-23	-137	-249	-13,09%	
Container tare	3.113	3.131	490	6.735	3.170	3.177	443	6.791	57	46	-47	56	0,83%	
Containerised goods in transit (TIC)	8.939	8.842	811	18.594	10.247	10.331	863	21.442	1.308	1.489	52	2.848	15,32%	
TOTAL	21.045	28.864	5.190	55.100	21.254	26.443	4.924	52.621	209	-2.421	-266	-2.479	-4,50%	